







Distr. limitée 26 juillet 1999 Français

Original: anglais

Pour information

# Fonds des Nations Unies pour l'enfance

Conseil d'administration **Deuxième session ordinaire de 1999**7-10 septembre 1999

Point 13 de l'ordre du jour provisoire\*

Rapport et états financiers intérimaires pour l'exercice terminé le 31 décembre 1999, première année de l'exercice biennal 1998-1999

### Résumé

Le présent document, qui est présenté au Conseil d'administration pour information, contient le rapport financier sur les comptes de l'UNICEF pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998, première année de l'exercice biennal 1998-1999. Il comporte 11 états et 1 tableau, récapitulant les résultats financiers des opérations de l'UNICEF en 1998. Conformément à la résolution 50/204 de l'Assemblée générale, en date du 23 décembre 1995, et aux modes de présentation arrêtés par le Comité administratif de coordination, le document a été établi dans l'optique d'une présentation harmonisée des comptes des organismes du système des Nations Unies. Les états financiers sont suivis d'une série de notes où figurent des informations diverses, dont un exposé récapitulatif de principes comptables importants.

\* E/ICEF/1999/15.

# Table des matières

Rapport f	inancier intérimaire pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
États fina	nciers pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État I	État des recettes et des dépenses et variations du solde des réserves et des fonds pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État II	État de l'actif, du passif et du solde des réserves et des fonds au 31 décembre 1998
État III	Mouvements de trésorerie pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État IV	Situation de trésorerie au 31 décembre 1998
État V	État du 31 décembre 1998 des engagements approuvés au titre de la masse commune des ressources, des fonds supplémentaires et du Fonds pour les secours d'urgence et le relèvement
État VI	Coopération au titre des programmes – Masse commune des ressources, fonds supplémentaires et Fonds pour les secours d'urgence et le relèvement : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État VI-1	Coopération au titre des programmes – Masse commune des ressources : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État VI-2	Coopération au titre des programmes – Fonds supplémentaires : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État VI-3	Coopération au titre des programmes – Contributions au titre des programmes de secours d'urgence et de relèvement : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998
État VII	Ouvertures de crédits pour l'exercice biennal 1998-1999, au 31 décembre 1998
État VIII	Fonds d'immobilisation : état de l'actif, du passif et du solde du Fonds au 31 décembre 1998
Notes affé	érentes aux états financiers
Tableau re	elatif aux états financiers : contributions reçues ou annoncées pour l'exercice terminé le
31 décem	hre 1998

# **Sigles**

AGFUND Programme arabe du Golfe pour les organismes de développement des

Nations Unies

CAC Comité administratif de coordination

DAH Département des affaires humanitaires (Organisation des Nations Unies)

FIDA Fonds international de développement agricole

HCR Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés

OMS Organisation mondiale de la santé
ONG Organisation non gouvernementale

OPEP Organisation des pays exportateurs de pétrole

PNUD Programme des Nations Unies pour le développement

UNICEF Fonds des Nations Unies pour l'enfance

# I. Rapport financier intérimaire pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

### Introduction

1. Le Directeur général du Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF) présente ci-après le rapport financier sur les comptes de l'UNICEF pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998, première année de l'exercice biennal 1998-1999; ce document comporte 11 états et 1 tableau. Le mode de présentation maintenant adopté dans les états I, II, III et VII est celui arrêté par le Comité administratif de coordination (CAC) dans l'optique de l'harmonisation des comptes des organismes des Nations Unies. Le rapport financier donne des détails sur les résultats financiers des activités de l'UNICEF pour l'année 1998. Les faits les plus marquants sont récapitulés dans les paragraphes qui suivent.

### **Recettes**

2. Le montant total des recettes de l'UNICEF pour 1998 s'est chiffré à 966 millions de dollars. Presque tous les gouvernements, tant des pays industrialisés que des pays en développement, ont versé des contributions en 1998. Les recettes se sont établies comme suit : 571 millions de dollars pour la masse commune des ressources, 279 millions de dollars pour les fonds supplémentaires et 116 millions de dollars pour les secours d'urgence. Leur répartition en fonction de l'origine des fonds était la suivante : 62 % (603 millions de dollars) provenaient de gouvernements; 33 % (314 millions de dollars) de campagnes de collecte de fonds, de la vente de cartes de voeux et de dons individuels; et 5 % (44 millions de dollars) de sources diverses, dont une réévaluation des éléments de l'actif et du passif compte tenu des fluctuations des taux d'intérêt et de change. Un montant de 5 millions de dollars provenait d'organismes des Nations Unies.

# **Dépenses**

3. En 1998, les dépenses de l'UNICEF se sont élevées à 867 millions de dollars. Sur ce total, 409 millions de dollars ont été prélevés sur la masse commun des ressources et 261 millions de dollars sur les fonds supplémentaires pour financer les activités de coopération au titre des programmes et 115 millions de dollars ont été affectés aux secours d'urgence et au relèvement. Le solde (82 millions de dollars) correspondait à des dépenses d'administration.

## Dons en nature

4. En 1998, des dons en nature, évalués par les donateurs à 106 millions de dollars, ont été affectés par l'UNICEF à des projets. Ces dons ne figurent pas dans les comptes de l'UNICEF, bien qu'ils soient gérés par les services administratifs du Fonds.

# Comptes spéciaux

5. Les comptes spéciaux qui ne se rapportent pas à des programmes approuvés par le Conseil d'administration de l'UNICEF ne sont pas pris en compte dans les recettes et les

dépenses du Fonds. Il s'agit essentiellement de fonds destinés à financer des biens et services achetés et fournis, contre remboursement, par l'UNICEF, pour le compte de gouvernements, d'autres organismes des Nations Unies ou d'organisations non gouvernementales (ONG). En 1998, les contributions versées à ces comptes spéciaux se sont chiffrés à 134 millions de dollars. Les dépenses et engagements de dépenses imputés sur ces comptes se sont élevés à 171 millions de dollars, et 17 millions de dollars ont été restitués aux donateurs ou affectés à d'autres activités avec l'approbation des donateurs.

# Liquidités

6. Les disponibilités se chiffrent à un montant total de 467 millions de dollars, comprenant le solde inutilisé des comptes spéciaux (52 millions de dollars). Un montant de 466 millions de dollars est placé dans de grandes banques, dont 465 millions de dollars dans des comptes de dépôt à terme et 10 millions de dollars dans des comptes courants. Les encaisses représentaient 1 million de dollars. Étaient compris dans le total des disponibilités 12 millions de dollars en monnaies utilisables uniquement dans le pays donateur pour régler les achats et autres dépenses effectués sur place.

# Programmes approuvés

7. En 1998, le Conseil d'administration a approuvé un montant de 1 milliard 247 millions de dollars pour de nouveaux programmes en faveur de l'enfance dans des pays avec lesquels l'UNICEF coopère, ainsi que pour des projets régionaux et interrégionaux. Ce total comprend 862 millions de dollars pour des programmes financés par prélèvement sur la masse commune des ressources et 266 millions de dollars pour des projets que le Conseil a approuvés, les jugeant dignes de recevoir un appui, et qui ont été financés par les fonds supplémentaires dont les donateurs avaient annoncé le versement en 1998. Sont également inclus 119 millions de dollars pour des projets financés au moyen de contributions annoncées au titre des secours d'urgence et du relèvement.

La Directrice générale du Fonds des Nations Unies pour l'enfance (Signé) Carol **Bellamy** 

# II. États financiers pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

État I État des recettes et des dépenses et variations du solde des réserves et des fonds pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

(En milliers de dollars des États-Unis)

			1998			1997
		Masse commune des ressources	Fonds supplémen- taires	Secours d'urgence	Total	Total
Recettes						
Contributions volontaires						
De gouvernements	(tableau 1)	343 651	177 883	81 128	602 662	594 556
De sources non gouvernementales/privées	(tableau 1)	1 967	97 845	33 810	133 622	124 209
Division du secteur privé <sup>a</sup>	(note 3)	180 072			180 072	160 249
Fonds reçus au titre d'arrangements interorganisations	(tableau 1)		4 392	782	5 174	2 502
Autres recettes						
Intérêts		26 421			26 421	25 505
Recettes diverses		18 982			18 982	17 888
Ajustements pour fluctuations de change		(251)	(1 254)	85	(1 420)	(22 975)
Total, recettes		570 842	278 866	115 805	965 513	901 934
Dépenses						
Coopération au titre des programmes		267 867	260 946	115 255	644 068	672 685
Appui aux programmes	(état VII)	141 395			141 395	149 601
Total, coopération au titre des programmes		409 262	260 946	115 255	785 463	822 286
Gestion et administration	(état VII)	81 747			81 747	91 162
Total, dépenses		491 009	260 946	115 255	867 210	913 448
Excédent (déficit) des recettes par rapport aux dépenses		79 833	17 920	550	98 303	(11 514)
Sommes passées par profits et pertes et ajustements reportés d'exercices antérieurs	(note 6)	4 098	5 179	5 559	14 836	6 318
Provision pour contributions à recevoir irrécouvrables						5 000
Excédent (déficit) net des recettes par rapport aux dépenses		75 735	12 741	(5 009)	83 467	(22 832)
Solde des réserves au 1er janvier		28 951			28 951	28 771
Accroissement des réserves		192			192	180
Solde des fonds au 1er janvier		172 478	275 833	90 075	538 386	561 218
Solde des réserves et des fonds au 31 décembre		277 356	288 574	85 066	650 996	567 337

Les notes ci-après font partie intégrante du présent état et il convient de s'y reporter.

Directeur général (Signé) Carol **Bellamy** Contrôleur (Signé) Ellen **Yaffe** 

État II État de l'actif, du passif et du solde des réserves et des fonds au 31 décembre 1998

a À compter de février 1998, l'appellation «Opération Cartes de voeux et opérations connexes» a été remplacée par «Division du secteur privé».

		1998	1997
Actif			
Disponibilités et dépôts à terme			
En monnaies convertibles		455 186	410 324
En monnaies non convertibles		11 729	6 427
Comptes débiteurs			
Contributions à recevoir		137 453	156 376
À déduire : Provisions pour contributions à recevoir irrécouvrables	(note 7)	(5 000)	(5 000)
Montant net des contributions à recevoir		132 453	151 376
Divers		228 696	172 905
Stocks		20 941	24 583
Bâtiments et matériel	(note 8)	12 887	13 131
Total, actif		861 892	778 746
Passif	<del></del>		
Contributions versées d'avance		2 978	1 231
Engagements non réglés		116 132	116 619
Comptes créditeurs		23 221	29 151
Autres fonds et comptes spéciaux		51 588	49 506
Fonds d'assurance maladie		16 977	14 902
Total, passif		210 896	211 409
Solde des réserves et des fonds			
Réserves			
Pour dépenses de personnel et charges connexes liées aux			
services d'achat		2 000	2 000
Pour l'assurance	(note 9)	131	131
Pour les immobilisations	(note 2)	27 012	26 820
Total, réserves		29 143	28 951
Solde des fonds			
Masse commune des ressources		248 213	172 478
Fonds supplémentaires		288 574	275 833
Secours d'urgence		85 066	90 075
Total des fonds	<del></del>	621 853	538 386
Total, solde des réserves et des fonds		650 996	567 337
Total, passif – solde des réserves et des fonds	<del></del>	861 892	778 746

Les notes ci-après font partie intégrante du présent état et il convient de s'y reporter.

Directeur général (Signé) Carol **Bellamy** Contrôleur (Signé) Ellen **Yaffe** 

État III Mouvements de trésorerie pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

1998	1997

		1998	1997
Mouvements de trésorerie relatifs aux activités de fonctionnement			
Excédent (déficit) net des recettes sur les dépenses	(état I)	83 467	(22 831)
Diminution des contributions à recevoir		18 923	609
Augmentation de la provision pour contributions à recevoir irrécouvrables			5 000
(Augmentation) du solde des autres comptes débiteurs		(55 791)	(23 301)
Diminution d'autres éléments de l'actif		3 642	12 293
Augmentation des contributions versées d'avance		1 747	745
Augmentation (diminution) du solde des comptes créditeurs		(5 930)	(2 628)
Augmentation (diminution) des engagements non réglés		(487)	16 679
Augmentation (diminution) d'autres éléments du passif		2 075	1 556
À déduire : Intérêts créditeurs		(26 421)	(25 505)
Solde des mouvements de trésorerie relatifs aux activit de fonctionnement	és	21 225	(37 383)
Mouvements de trésorerie relatifs aux activités d'investissement et de financement			
Augmentation (diminution) du solde des fonds et des comptes spéciaux		2 082	(7 753)
À ajouter : Intérêts perçus		26 421	25 505
Solde des mouvements de trésorerie relatifs aux activit d'investissement et de financement	és	28 503	17 752
Autres mouvements de trésorerie			
Augmentation (diminution) du poste terrains et bâtiments		244	666
Augmentation (diminution) des réserves et autres fonds		192	180
Solde des mouvements de trésorerie		436	846
Augmentation (diminution) des disponibilités et dépôts à terme, nette		50 164	(18 785)
Disponibilités et dépôts à terme au 1er janvier		416 751	435 536
Disponibilités et dépôts à terme au 31 décembre		466 915	416 751

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> Comme l'ont recommandé les commissaires aux comptes, le solde des fonds et des comptes spéciaux, précédemment donné à la rubrique des activités de fonctionnement, apparaît désormais à celle des activités d'investissement et de financement. On a modifié en conséquence les chiffres de 1997 donnés pour comparaison.

État IV Situation de trésorerie au 31 décembre 1998

		1998	1997
1.	Sont pris en compte, dans la situation de la trésorerie de l'UNICEF, l'actif et le passif à court terme <sup>a</sup> :		
	Actif à court terme		
	Disponibilités <sup>b</sup>	415 327	367 244
	Contributions à recevoir pour l'exercice en cours et des exercices antérieurs	132 453	151 376
	Comptes débiteurs, avances et dépôts	228 696	172 905
	Stocks	20 941	24 583
	Total, actif à court terme	797 417	716 108
	Passif à court terme		
	Contributions versées d'avance pour les exercices ultérieurs	2 978	1 231
	Comptes créditeurs et autres engagements non réglés	139 353	145 770
	Plan d'assurance maladie	16 977	14 902
		159 308	161 903
	Engagements imputables aux fonds supplémentaires	288 574	275 833
	Engagements imputables aux fonds pour secours d'urgence	85 066	90 075
-	Total, passif à court terme	532 948	527 811
2.	Évolution de la situation de la trésorerie de l'UNICEF entre le 31 décembre 1998 et le 31 décembre 1997		
	Actif à court terme	797 417	716 108
	Passif à court terme	532 948	527 811
		264 469	188 297
	Augmentation des liquidités au 31 décembre 1998	76 172	
3.	Coefficient de liquidité		
	Actif à court terme	797 417	716 108
	Passif à court terme	532 948	527 811
	Coefficient	1,50:1	1,36:1

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> En vertu de la politique adoptée par l'UNICEF en matière de trésorerie, l'encaisse en monnaie convertible disponible en fin d'exercice au titre de la masse commune des ressources devrait représenter 10 % au moins des recettes prévues au titre de cette catégorie de ressources.

<sup>&</sup>lt;sup>b</sup> Non compris les disponibilités déposées sur des comptes spéciaux (51 587 673 dollars en 1998).

État V État au 31 décembre 1998 des engagements approuvés au titre de la masse commune des ressources, des fonds supplémentaires et du Fonds pour les secours d'urgence et le relèvement

	Masse commune des ressources	Fonds supplémentaires	Secours d'urgence	Total
Solde inutilisé au 1er janvier 1998 des fonds alloués aux programmes	981 399	366 923	89 625	1 437 947
Engagements approuvés par le Conseil d'administration <sup>a</sup> :				
Nouveaux programmes	857 842			857 842
Engagements ayant pris effet entre les sessions du Conseil <sup>b</sup>	4 314	266 203	118 729	389 246
Passation par profits et pertes de contributions annoncées		(5 180)	(5 559)	(10 739)
Annulation de programmes <sup>c</sup>	(33 439)			(33 439)
Total partiel	1 810 116	627 946	202 795	2 640 857
Dépenses	491 009	260 946	115 255	867 210
Solde inutilisé des fonds alloués aux programmes au 31 décembre 1998	1 319 107	367 000	87 540	1 773 647
Solde des fonds au 31 décembre 1998	248 213	288 574	85 066	621 853
Écart de conversion, 1987-1993		2 709	(871)	1 838
Total partiel	248 213	291 283	84 195	623 691
Engagements à imputer sur les recettes futures	1 070 894	75 717	3 345	1 149 956

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> E/ICEF/1998/P/L.21, E/ICEF/1998/AB/L.1 et E/ICEF/1998/5.

<sup>&</sup>lt;sup>b</sup> Engagements imputés sur le budget-programme pour 1998 et financés par les recettes de l'Opération.

<sup>&</sup>lt;sup>c</sup> Les annulations de programmes financés par la masse commune des ressources, qui représentent un montant de 33 439 306 dollars, correspondent aux soldes inutilisés des montants approuvés par le Conseil d'administration aux fins de diverses recommandations arrivées à expiration en 1996, 1997 et 1998.

État VI Coopération au titre des programmes – Masse commune des ressources, fonds supplémentaires et Fonds pour les secours d'urgence et le relèvement : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
Afrique					
Afrique du Sud	6 322 444	1 156 312	7 478 756	2 113 403	5 365 353
Angola	11 554 817	28 745 659	40 300 476	13 663 826	26 636 650
Bénin	4 758 140	6 131 027	10 889 167	2 425 682	8 463 485
Botswana	4 349 974	48 680	4 398 654	1 245 525	3 153 129
Burkina Faso	14 482 341	780 070	15 262 411	3 675 076	11 587 335
Burundi	3 349 544	(12 806)	3 336 738	1 463 263	1 873 475
Cameroun	8 892 853	(846 609)	8 046 244	981 547	7 064 697
Cap-Vert	2 377 727	(144 317)	2 233 410	875 426	1 357 984
Comores	3 208 074	(3)	3 208 071	539 591	2 668 480
Congo	1 790 261	1 695 673	3 485 934	1 470 260	2 015 674
Côte d'Ivoire	8 932 213	1 515 043	10 447 256	3 226 522	7 220 734
Érythrée	12 203 298	3 355 895	15 559 193	5 395 409	10 163 784
Éthiopie	46 732 544	4 686 815	51 419 359	15 269 272	36 150 087
Gabon	3 425 498	165 563	3 591 061	622 969	2 968 092
Gambie	1 921 512	3 807 710	5 729 222	1 460 881	4 268 341
Ghana	15 322 098	8 093 419	23 415 517	7 866 050	15 549 467
Guinée	7 824 783	2 263 269	10 088 052	3 148 297	6 939 755
Guinée-Bissau	6 880 717	1 944 573	8 825 290	1 846 332	6 978 958
Guinée équatoriale	1 391 586	3 467 414	4 859 000	887 527	3 971 473
Kenya	9 842 218	18 381 050	28 223 268	6 779 771	21 443 497
Lesotho	4 523 178	50 000	4 573 178	948 121	3 625 057
Libéria	13 689 341	4 380 672	18 070 013	8 136 726	9 933 287
Madagascar	12 143 309	3 529 264	15 672 573	5 350 727	10 321 846
Malawi	16 992 677	5 540 148	22 532 825	5 879 491	16 653 334
Mali	21 994 119	(817 467)	21 176 652	3 898 345	17 278 307
Maurice	2 629 406	47 355	2 676 761	647 755	2 029 006
Mauritanie	3 408 762	6 227 091	9 635 853	2 716 089	6 919 764
Mozambique	23 341 661	19 031 405	42 373 066	11 632 117	30 740 949
Namibie	7 589 967	179 251	7 769 218	2 478 073	5 291 145
Niger	8 326 625	4 967 691	13 294 316	5 124 049	8 170 267
Nigéria	58 900 630	1 085 368	59 985 998	13 747 068	46 238 930
Ouganda	44 065 775	9 343 799	53 409 574	13 900 418	39 509 156
République centrafricaine	5 279 515	343 291	5 622 806	1 448 302	4 174 504
République démocratique du Congo	20 043 949	4 486 937	24 530 886	9 700 065	14 830 821
République-Unie de Tanzanie	30 766 839	5 165 209	35 932 048	9 175 286	26 756 762
Rwanda	13 772 904	1 325 344	15 098 248	7 784 514	7 313 734
Sao Tomé-et-Principe	3 089 805	(1 165)	3 088 640	518 220	2 570 420

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
~					- 101 110
Sénégal	6 236 126	1 427 418	7 663 544	2 259 076	5 404 468
Sierra Leone	7 101 016	3 944 451	11 045 467	5 228 726	5 816 741
Somalie	11 048 596	12 248 873	23 297 469	11 650 854	11 646 615
Swaziland	3 356 563	(19 997)	3 336 566	652 629	2 683 937
Tchad	8 062 756	1 005 772	9 068 528	3 067 506	6 001 022
Togo	4 865 913	138 853	5 004 766	1 372 835	3 631 931
Zambie	13 180 034	4 784 552	17 964 586	5 783 112	12 181 474
Zimbabwe	15 280 792	3 141 966	18 422 758	4 451 660	13 971 098
Coopération régionale	9 867 064	17 509 067	27 376 131	14 585 024	12 791 107
Total pour la région	545 119 964	194 299 585	739 419 549	227 093 417	512 326 132
Amériques et Caraïbes					
Argentine	6 224 990	1 790 343	8 015 333	2 753 801	5 261 532
Belize	3 137 571	28 952	3 166 523	647 211	2 519 312
Bolivie	7 336 526	3 967 636	11 304 162	4 102 119	7 202 043
Brésil	15 001 170	9 996 978	24 998 148	11 902 049	13 096 099
Chili	4 300 046	49 728	4 349 774	858 716	3 491 058
Colombie	3 028 644	2 377 638	5 406 282	2 971 354	2 434 928
Costa Rica	3 296 953	216 410	3 513 363	791 745	2 721 618
Cuba	5 290 228	528 721	5 818 949	1 835 509	3 983 440
Dominique	7 590		7 590		7 590
El Salvador	7 263 869	(21 745)	7 242 124	1 963 415	5 278 709
Équateur	4 234 906	4 848 725	9 083 631	2 752 878	6 330 753
Guatemala	10 473 556	851 488	11 325 044	3 360 533	7 964 511
Guyana	1 744 066	7 542	1 751 608	804 458	947 150
Haïti	6 095 719	826 849	6 922 568	2 178 319	4 744 249
Honduras	5 853 801	(10 273)	5 843 528	1 941 691	3 901 837
Jamaïque	3 808 558	1 331 305	5 139 863	1 594 199	3 545 664
Mexique	5 476 549	1 310 244	6 786 793	2 480 180	4 306 613
Nicaragua	11 900 524	7 250 998	19 151 522	5 336 238	13 815 284
Panama	3 665 527	108 057	3 773 584	990 522	2 783 062
Paraguay	3 440 742	52 713	3 493 455	1 331 674	2 161 781
Pérou	4 432 607	2 472 335	6 904 942	3 291 324	3 613 618
République dominicaine	4 940 494	618 833	5 559 327	1 560 318	3 999 009
Uruguay	3 495 071	143 787	3 638 858	991 795	2 647 063
Venezuela	5 007 440	(216 105)	4 791 335	1 052 702	3 738 633

	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au	Nouveaux programmes	Total	Total	Soldes inutilisé des fonds alloués au programmes au 31 déc
Assistance par région et par pays	1er janv. 1998	et annulations	programmes	dépenses	1998
Coopération régionale	8 403 207	12 891 428	21 294 635	6 318 212	14 976 423
Total pour la région	137 860 354	51 422 587	189 282 941	63 810 962	125 471 979
Asie orientale et Pacifique					
Cambodge	20 329 910	2 578 121	22 908 031	11 809 351	11 098 680
Chine	70 457 916	5 471 046	75 928 962	19 953 778	55 975 184
Îles du Pacifique	6 924 641	348 275	7 272 916	1 449 205	5 823 711
Indonésie	53 354 474	9 340 451	62 694 925	10 639 801	52 055 124
Malaisie	2 377 693	21 180	2 398 873	571 678	1 827 195
Mongolie	3 754 322	379 348	4 133 670	848 279	3 285 391
Myanmar	23 025 097	1 220 135	24 245 232	6 413 584	17 831 648
Papouasie-Nouvelle-Guinée	4 600 497	(142 940)	4 457 557	611 248	3 846 309
Philippines	15 149 359	14 052 747	29 202 106	6 799 228	22 402 878
République de Corée	23 430		23 430		23 430
République démocratique populaire lao	6 605 883	4 018 750	10 624 633	2 120 156	8 504 477
République populaire démocratique					
de Corée	10 636 688	7 149 532	17 786 220	10 769 456	7 016 764
Thaïlande	6 137 213	5 607 652	11 744 865	3 437 319	8 307 546
Viet Nam	37 411 075	4 623 567	42 034 642	12 196 763	29 837 879
Total pour la région	260 788 198	54 667 864	315 456 062	87 619 846	227 836 216
Asie du Sud					
Afghanistan	17 857 085	2 081 487	19 938 572	7 132 248	12 806 324
Bangladesh	77 819 983	16 248 777	94 068 760	24 507 092	69 561 668
Bhoutan	5 064 965	1 391 406	6 456 371	1 894 604	4 561 767
Inde	82 161 669	139 054 211	221 215 880	48 167 249	173 048 631
Maldives	985 357	2 552 000	3 537 357	628 200	2 909 157
Népal	20 663 534	4 266 927	24 930 461	7 030 584	17 899 877
Pakistan	16 914 312	60 747 179	77 661 491	11 083 860	66 577 631
Sri Lanka	5 363 935	7 499 163	12 863 098	3 592 012	9 271 086
Total pour la région	226 830 840	233 841 150	460 671 990	104 035 849	356 636 141
Moyen-Orient et Afrique du Nord					
Algérie	3 932 149	(83 365)	3 848 784	670 044	3 178 740
Djibouti	1 405 530	3 501 363	4 906 893	907 852	3 999 041
Égypte	24 135 028	44 674	24 179 702	6 621 285	17 558 417
Enfants et mères palestiniens	8 030 253	733 511	8 763 764	3 104 499	5 659 265
Iran (République islamique d')	2 768 729	637 942	3 406 671	1 606 406	1 800 265
Iraq	14 324 225	2 679 418	17 003 643	10 310 977	6 692 666
Jordanie	4 830 535	(513 568)	4 316 967	710 895	3 606 072
Koweït	42 022	(838)	41 184		41 184
Liban	4 106 004	388 230	4 494 234	1 389 980	3 104 254
Maroc	6 602 648	541 759	7 144 407	1 828 694	5 315 713
Oman	3 252 252	29 783	3 282 035	742 676	2 539 359
République arabe syrienne	3 496 943	34 897	3 531 840	844 162	2 687 678
Soudan	26 907 355	45 730 655	72 638 010	34 724 773	37 913 237
Tunisie	5 334 700	106 478	5 441 178	1 085 068	4 356 110

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
Yémen	4 672 818	10 102 564	14 775 382	3 397 730	11 377 652
Coopération régionale	73 498	211 330	284 828	10 813	274 015
Total pour la région	113 914 689	64 144 833	178 059 522	67 955 854	110 103 668
Europe centrale et orientale, Communauté d'États indépendants et États baltes					
Albanie	4 807 903	1 088 713	5 896 616	1 963 370	3 933 246
Arménie	3 362 834	256 230	3 619 064	1 519 225	2 099 839
Azerbaïdjan	3 080 062	1 013 304	4 093 366	1 591 859	2 501 507
Bélarus	8 848		8 848	7 142	1 706
Bosnie-Herzégovine	5 052 246	4 298 715	9 350 961	4 629 234	4 721 727
Bulgarie	548		548		548
Croatie	797 048	422 555	1 219 603	710 479	509 124
Ex-République yougoslave de Macédoine	1 260 735	2 075 589	3 336 324	1 131 020	2 205 304
Ex-Union soviétique	35		35	35	
Ex-Yougoslavie	507 221	(166 047)	341 174	224 045	117 129
Ex-Yougoslavie (nouveau programme de zone à compter de 1994)	572		572	571	1
Fédération de Russie	440 345		440 345	453 286	(12 941)
Géorgie	4 009 206	958 065	4 967 271	1 285 218	3 682 053
Kazakhstan	3 433 785		3 433 785	1 349 069	2 084 716
Kirghizistan	2 777 985	138 378	2 916 363	828 699	2 087 664
Lettonie	1 242		1 242		1 242
Ouzbékistan	3 641 743	172 525	3 814 268	2 158 937	1 655 331
République de Moldova	3 166 454	239 801	3 406 255	584 185	2 822 070
République fédérale de Yougoslavie	627 014	4 654 273	5 281 287	1 730 713	3 750 774
Roumanie	2 677 279	1 119 612	3 796 891	1 691 408	2 105 483
Tadjikistan	4 100 783	447 673	4 548 456	789 347	3 759 109
Turkménistan	2 941 417	5 556	2 946 973	587 901	2 359 072
Turquie	4 168 622	421 650	4 590 272	1 130 643	3 459 629
Ukraine	218 967		218 967	163 737	55 230
Coopération régionale	8 366 861	1 631 022	9 997 883	3 183 889	6 813 994
Total pour la région	59 449 755	18 777 614	78 227 369	27 714 012	50 513 357

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
Assistance mondiale					
Fonds interrégional pour la préparation, la promotion et l'évaluation des programmes		3 672 568	3 672 568	1 543 353	2 129 215
1 0	12 202 221				
Fonds régionaux	13 392 231	12 271 036	25 663 267	12 020 898	13 642 369
Fonds de programmation pour les objectifs des années 90	28 509 355	59 610 044	88 119 399	47 127 739	40 991 660
Fonds de programmation pour les secours d'urgence <sup>a</sup>	23 060 675	4 013 857	27 074 532	1 894 166	25 180 366
Centre international pour le développement de l'enfant	7 020 191	69 015	7 089 206	3 127 334	3 961 872
Fonds supplémentaires pour le Système de gestion des programmes		600 000	600 000	99 332	500 668
Fonds Maurice Pate		25 000	25 000	25 000	
Total assistance mondiale	71 982 452	80 261 520	152 243 972	65 837 822	86 406 150
Total assistance au titre des programmes	1 415 946 252	697 415 153	2 113 361 405	644 067 762	1 469 293 643
Services d'appui aux programmes	14 550 738	338 239 562	352 790 300	141 394 824	211 395 476
Services administratifs	7 449 262	167 256 338	174 705 600	81 747 609	92 957 991
Budget total	22 000 000	505 495 900	527 495 900	223 142 433	304 353 467
Total coopération	1 437 946 252	1 202 911 053	2 640 857 305	867 210 195	1 773 647 110

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> En 1998, le Directeur général a prélevé sur le Fonds de réserve pour les secours d'urgence de 1998 un montant de 1 100 305 dollars : 40 000 dollars pour le programme de l'ONU pour la sécurité; 63 100 dollars pour le bureau régional pour l'Afrique de l'Est et l'Afrique australe; 26 904 dollars pour le Kenya; 500 000 dollars pour la République démocratique du Congo; 65 000 dollars pour la Bolivie; 51 301 dollars pour l'Éthiopie; 200 000 dollars pour Cuba; 154 000 dollars pour la République dominicaine; elle a prélevé sur le Fonds de réserve pour les secours d'urgence de 1996 un montant supplémentaire de 317 771 dollars : 69 651 dollars pour le Mexique et 248 120 dollars pour la République démocratique du Congo.

Le Conseil d'administration a approuvé pour les programmes d'urgence (autres que ceux du Fonds de réserve) un budget financé par la masse commune des ressources d'un montant de 1 395 000 dollars pour les villes sièges.

État VI-1 Coopération au titre des programmes – Masse commune des ressources : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

	Soldes inutilisés des fonds alloués aux				Soldes inutilisés des fonds alloués aux
Assistance par région et par pays	programmes au 1 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	programmes au 31 déc. 1998
Afrique					
Afrique du Sud	4 031 814		4 031 814	883 178	3 148 636
Angola	3 319 496	18 729 000	22 048 496	3 288 484	18 760 012
Bénin	1 714 834	5 913 000	7 627 834	934 525	6 693 309
Botswana	2 889 330		2 889 330	726 110	2 163 220
Burkina Faso	10 405 562		10 405 562	1 719 809	8 685 753
Burundi	2 407 057		2 407 057	957 422	1 449 635
Cameroun	7 433 058	(922 965)	6 510 093	788 407	5 721 686
Cap-Vert	1 787 790		1 787 790	610 749	1 177 041
Comores	3 152 218	(3)	3 152 215	490 868	2 661 347
Congo	1 145 498	1 690 000	2 835 498	920 101	1 915 397
Côte d'Ivoire	8 700 494	42 823	8 743 317	2 155 860	6 587 457
Érythrée	5 235 784		5 235 784	1 164 199	4 071 585
Éthiopie	33 542 027	24 455	33 566 482	11 077 693	22 488 789
Gabon	3 261 313		3 261 313	443 349	2 817 964
Gambie	931 154	3 594 000	4 525 154	764 400	3 760 754
Ghana	10 440 727		10 440 727	2 312 872	8 127 855
Guinée	5 846 584		5 846 584	1 481 393	4 365 191
Guinée-Bissau	4 574 157	(24 682)	4 549 475	850 075	3 699 400
Guinée équatoriale	1 069 630	3 378 000	4 447 630	684 335	3 763 295
Kenya	6 183 854	16 785 000	22 968 854	3 742 799	19 226 055
Lesotho	4 150 240		4 150 240	746 818	3 403 422
Libéria	1 401 492	2 046 000	3 447 492	1 000 862	2 446 630
Madagascar	10 884 966		10 884 966	2 788 816	8 096 150
Malawi	12 042 958		12 042 958	2 154 951	9 888 007
Mali	18 879 334	(2 274 334)	16 605 000	2 521 893	14 083 107
Maurice	2 627 375	23 788	2 651 163	635 525	2 015 638
Mauritanie	526 233	5 474 753	6 000 986	849 680	5 151 306
Mozambique	12 730 412	18 248 101	30 978 513	5 571 835	25 406 678
Namibie	4 872 784	(549 787)	4 322 997	875 868	3 447 129
Niger	4 288 101	4 411 000	8 699 101	3 286 157	5 412 944
Nigéria	56 502 435	60 792	56 563 227	12 620 490	43 942 737
Ouganda	19 214 535		19 214 535	3 441 881	15 772 654
République centrafricaine	4 090 279		4 090 279	915 098	3 175 181
République démocratique du Congo	16 941 764	1 737 300	18 679 064	7 543 328	11 135 736
République-Unie de Tanzanie	25 373 834		25 373 834	5 610 206	19 763 628
Rwanda	5 472 732	(612 731)	4 860 001	1 252 595	3 607 406
Sao Tomé-et-Principe	3 072 999	•	3 072 999	519 385	2 553 614
Sénégal	4 032 568	38 993	4 071 561	1 045 140	3 026 421
Sierra Leone	3 460 214	(544 214)	2 916 000	1 228 317	1 687 683
Somalie	2 321 856	5 859 000	8 180 856	2 175 749	6 005 107

	Soldes inutilisés des fonds alloués aux				Soldes inutilisés des fonds alloués aux
Assistance par région et par pays		louveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	programmes au 31 déc. 1998
Swaziland	2 656 735		2 656 735	527 214	2 129 521
Tchad	5 597 023		5 597 023	1 295 308	4 301 715
Togo	4 189 017		4 189 017	868 789	3 320 228
Zambie	8 204 309		8 204 309	1 620 539	6 583 770
Zimbabwe	5 108 983		5 108 983	811 509	4 297 474
Total pour la région	356 715 559	83 127 289	439 842 848	97 904 581	341 938 267
Amériques et Caraïbes					
Argentine	4 215 389	(61 081)	4 154 308	810 754	3 343 554
Belize	3 135 703		3 135 703	626 718	2 508 985
Bolivie	5 000 283	(450 376)	4 549 907	861 763	3 688 144
Brésil	9 255 457	2 118 082	11 373 539	5 022 832	6 350 707
Chili	4 275 881	32 340	4 308 221	843 474	3 464 747
Colombie	1 445 764	958 395	2 404 159	1 422 646	981 513
Costa Rica	3 146 390	28 861	3 175 251	610 965	2 564 286
Cuba	4 261 387	(5)	4 261 382	833 176	3 428 206
El Salvador	4 278 804		4 278 804	851 965	3 426 839
Équateur	1 461 518	3 937 776	5 399 294	1 007 654	4 391 640
Guatemala	4 185 489	(114)	4 185 375	749 204	3 436 171
Guyana	1 551 747		1 551 747	664 574	887 173
Haïti	3 453 658	(699 658)	2 754 000	1 209 909	1 544 091
Honduras	3 278 268		3 278 268	786 201	2 492 067
Jamaïque	3 180 180	11 598	3 191 778	468 589	2 723 189
Mexique	4 222 001	31 301	4 253 302	960 110	3 293 192
Nicaragua	4 199 384		4 199 384	894 821	3 304 563
Panama	3 192 674	52 297	3 244 971	650 266	2 594 705
Paraguay	2 586 203		2 586 203	818 871	1767 332
Pérou	3 125 294	151 933	3 277 227	902 554	2 374 673
République dominicaine	4 200 216		4 200 216	829 059	3 371 157
Uruguay	3 385 699	73 857	3 459 556	882 424	2 577 132
Venezuela	4 429 546	(138 590)	4 290 956	842 271	3 448 685
Coopération régionale	6 144 429	(108 352)	6 036 077	948 986	5 087 091
Total pour la région	91 611 364	5 938 264	97 549 628	24 499 786	73 049 842
Asie orientale et Pacifique	6.542.602		6.542.602	2 246 556	4 206 126
Cambodge Chine	6 542 692		6 542 692 68 298 011	2 246 556	4 296 136
	68 298 011		5 938 541	15 726 975	52 571 036
Îles du Pacifique	5 938 541			927 405	5 011 136
Indonésie Malaisie	45 404 430 2 377 693	21 180	45 404 430	5 754 264 571 678	39 650 166 1 827 195
			2 398 873 3 338 487		
Mongolie Myanmar	3 344 747 22 142 295	(6 260) (60 917)	22 081 378	605 380 5 130 235	2 733 107 16 951 143
Papouasie-Nouvelle-Guinée	4 599 108	(349 108)	4 250 000	611 248	3 638 752
Philippines	7 582 903	12 492 310	20 075 213	3 175 134	16 900 079
République démocratique	1 302 903	12 472 310	20 073 213	5 175 154	10 300 079
populaire lao	5 290 385	(25 386)	5 264 999	866 738	4 398 261
République populaire		· /			
démocratique de Corée	1 610 998	1 677 000	3 287 998	638 874	2 649 124

Soldes inutilisés des fonds alloués aux				Soldes inutilisés des fonds alloués aux
programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	programmes au 31 déc. 1998
3 715 645	4 038 532	7 754 177	1 275 858	6 478 319
30 768 950		30 768 950	5 920 029	24 848 921
207 616 398	17 787 351	225 403 749	43 450 374	181 953 375
14 060 040		14 060 040	4 164 825	9 895 215
59 000 808		59 000 808	11 665 929	47 334 879
4 282 472		4 282 472	978 586	3 303 886
45 644 623	120 183 159	165 827 782	26 017 177	139 810 605
985 357	2 552 000	3 537 357	628 200	2 909 157
15 209 404		15 209 404	3 552 931	11 656 473
15 115 813	56 933 077	72 048 890	8 662 352	63 386 538
4 153 465	14 964	4 168 429	912 575	3 255 854
158 451 982	179 683 200	338 135 182	56 582 575	281 552 607
3 605 560	(757 048)	2 848 512	421 636	2 426 876
				3 777 627
	3 304 000			14 590 866
	570.420			1 796 016
				2 930 650
				3 595 895
				2 803 862
				4 820 352
				2 537 427
				2 679 607
	19 347			10 455 586
	46 170			3 595 100
				8 398 974
				3 411 872
				274 014
		89 462 227	21 367 505	68 094 722
2 991 471		2 991 471	825 393	2 166 078
2 278 783		2 278 783	761 686	1 517 097
2 120 076		2 120 076	673 001	1 447 075
1 940 724	2 335 000	4 275 724	1 196 231	3 079 493
85 784		85 784	83 876	1 908
074 100	1 970 400	2 052 517	000 603	2 044 925
	1 8/9 409			2 044 835
				2 435 516
2 41 / 443		2 41 / 443		1 362 321
0.005.005		2 2 2 7 7 7 7		
2 365 697 3 151 076	(338)	2 365 697 3 150 738	516 755 530 886	1 848 942 2 619 852
	3 715 645 30 768 950 207 616 398  14 060 040 59 000 808 4 282 472 45 644 623 985 357 15 209 404 15 115 813 4 153 465  158 451 982  3 605 560 1 077 180 18 234 202 2 768 728 1 568 787 4 817 372 3 708 541 6 206 171 3 250 320 3 496 943 14 448 314 4 342 611 3 035 979 5 193 555 73 102  75 827 365	3 715 645 4 038 532 30 768 950  207 616 398 17 787 351  14 060 040 59 000 808 4 282 472 45 644 623 120 183 159 985 357 2 552 000 15 209 404 15 115 813 56 933 077 4 153 465 14 964  158 451 982 179 683 200  3 605 560 (757 048) 1 077 180 3 304 000 18 234 202 2 768 728 579 420 1 568 787 3 026 413 4 817 372 (513 568) 3 708 541 95 908 6 206 171 169 335 3 250 320 29 783 3 496 943 19 547 14 448 314 4 342 611 46 170 3 035 979 7 861 000 5 193 555 (437 428) 73 102 211 330  75 827 365 13 634 862	Programmes au   Programmes   Programmes	Total programmes and programmes   Total programme

		Nouveaux programmes	Total		Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc.
Assistance par région et par pays	1er janv. 1998	et annulations	programmes	dépenses	1998
Roumanie	1 848 251		1 848 251	777 165	1 071 086
Tadjikistan	3 350 399		3 350 399	406 130	2 944 269
Turkménistan	2 486 348		2 486 348	461 531	2 024 817
Turquie	4 008 042		4 008 042	1 054 481	2 953 561
Coopération régionale	8 240 599	(33 433)	8 207 166	3 074 318	5 132 848
Total pour la région	44 337 545	4 180 638	48 518 183	14 769 965	33 748 218
Assistance mondiale					
Fonds interrégional pour la préparation, la promotion et					
l'évaluation des programmes		3 398 310	3 398 310	1 357 350	2 040 960
Fonds régionaux	1 762 946	3 214 739	4 977 685	1 897 025	3 080 660
Fonds de programmation pour les objectifs des années 90	14 936	8 729 263	8 744 199	4 255 704	4 488 495
Fonds de réserve pour les secours d'urgence	23 060 675	3 502 837	26 563 512	1 757 009	24 806 503
Fonds Maurice Pate	23 000 073	25 000	25 000	25 000	24 800 303
Total assistance mondiale	24 838 557	18 870 149	43 708 706	9 292 088	34 416 618
Total assistance au titre des programmes	959 398 770	323 221 753	1 282 620 523	267 866 874	1 014 753 649
Services d'appui aux programmes	14 550 738	338 239 562	352 790 300	141 394 824	211 395 476
Gestion et administration	7 449 262	167 256 338	174 705 600	81 747 609	92 957 991
Budget total	22 000 000	505 495 900	527 495 900	223 142 433	304 353 467
Total, coopération	981 398 770	828 717 653	1 810 116 423	491 009 307	1 319 107 116

État VI-2 Coopération au titre des programmes – Fonds supplémentaires : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
Afrique					
Afrique du Sud	2 290 629	1 156 312	3 446 941	1 230 225	2 216 716
Angola	5 738 186	3 718 237	9 456 423	4 253 189	5 203 234
Bénin	3 031 897	218 027	3 249 924	1 491 157	1 758 767
Botswana	1 460 644	48 680	1 509 324	519 415	989 909
Burkina Faso	4 076 778	780 070	4 856 848	1 955 267	2 901 581
Burundi	317 220	392 217	709 437	298 616	410 821
Cameroun	1 459 795	76 356	1 536 151	193 140	1 313 011
Cap-Vert	589 938	(144 318)	445 620	264 678	180 942
Comores	55 856	,	55 856	48 722	7 134
Congo	22 111	(9 336)	12 775		12 775
Côte d'Ivoire	213 147	1 472 220	1 685 367	1 070 662	614 705
Érythrée	6 941 314	2 835 895	9 777 209	3 688 108	6 089 101
Éthiopie	12 104 971	4 850 678	16 955 649	2 797 379	14 158 270
Gabon	164 185	165 563	329 748	179 621	150 127
Gambie	990 356	213 710	1 204 066	696 481	507 585
Ghana	4 881 372	8 093 419	12 974 791	5 553 178	7 421 613
Guinée	1 978 200	2 263 269	4 241 469	1 666 904	2 574 565
Guinée-Bissau	2 306 558	817 516	3 124 074	723 566	2 400 508
Guinée équatoriale	321 955	89 414	411 369	203 192	208 177
Kenya	1 004 217	1 211 251	2 215 468	1 076 841	1 138 627
Lesotho	355 568	50 000	405 568	187 562	218 006
Libéria	2 621 549	1 284 026	3 905 575	1 242 738	2 662 837
Madagascar	1 252 954	3 552 061	4 805 015	2 557 813	2 247 202
Malawi	4 949 719	5 540 148	10 489 867	3 724 540	6 765 327
Mali	3 107 218	1 456 866	4 564 084	1 376 452	3 187 632
Maurice	2 030	23 567	25 597	12 230	13 367
Mauritanie	2 882 529	902 338	3 784 867	1 866 409	1 918 458
Mozambique	10 483 384	1 060 695	11 544 079	5 972 481	5 571 598
Namibie	2 706 641	729 038	3 435 679	1 602 204	1 833 475
Niger	4 038 525	556 691	4 595 216	1 837 892	2 757 324
Nigéria	2 390 586	1 024 576	3 415 162	1 126 579	2 288 583
Ouganda	24 851 240	9 343 799	34 195 039	10 458 537	23 736 502
République centrafricaine	1 189 237	343 291	1 532 528	533 204	999 324
République démocratique					
du Congo	2 953 398	2 834 229	5 787 627	2 246 023	3 541 604
République-Unie de Tanzanie	5 319 313	4 056 089	10 375 402	3 391 659	6 983 743
Rwanda	746 760	2 206 326	2 953 086	768 892	2 184 194
Sao Tomé-et-Principe	16 807	(1 165)	15 642	(1 165)	16 807
Sénégal	2 203 558	1 388 425	3 591 983	1 213 937	2 378 046
Sierra Leone	479 090	1 255 857	1 734 947	301 200	1 433 747
Somalie	3 171 464	2 113 945	5 285 409	3 513 140	1 772 269

_	Soldes inutilisés des fonds alloués aux				Soldes inutilisés des fonds alloués aux
Assistance par région et par pays		louveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	programmes au 31 déc. 1998
Swaziland	699 828	(10.007)	679 831	125 415	554.416
Tchad	2 455 582	(19 997) 1 005 772	3 461 354	1768 066	554 416 1 693 288
Togo	676 897	138 853	815 750	504 046	311 704
Zambie	4 867 711	4 817 629	9 685 340	4 146 200	5 539 140
Zimbabwe	9 145 089	3 076 406	12 221 495	3 651 237	8 570 258
	504 501	(7 768)	496 733	140 467	356 266
Coopération régionale  Total pour la région	144 020 507	77 980 877	222 001 384	82 178 099	139 823 285
Amériques et Caraïbes	111020007	77 700 077		02 170 077	
Argentine	2 009 600	1 851 425	3 861 025	1 943 047	1 917 978
Belize	1 867	28 952	30 819	20 493	10 326
Bolivie	2 336 244	4 418 011	6 754 255	3 240 357	3 513 898
Brésil	5 745 714	7 878 895	13 624 609	6 879 217	6 745 392
Chili	24 165	17 388	41 553	15 242	26 311
Colombie	1 582 879	1 419 243	3 002 122	1 549 433	1 452 689
Costa Rica	143 003	188 762	331 765	174 434	157 331
Cuba	1 028 842	528 723	1 557 565	1 002 333	555 232
Dominique	7 590	020 720	7 590	1 002 555	7 590
El Salvador	2 985 066	(21 745)	2 963 321	1 111 450	1 851 871
Équateur	2 773 388	845 159	3 618 547	1 734 180	1 884 367
Guatemala	6 288 067	851 603	7 139 670	2 611 328	4 528 342
Guyana	192 319	7 542	199 861	139 884	59 977
Haïti	2 585 254	1 551 064	4 136 318	927 931	3 208 387
Honduras	2 575 534	(10 273)	2 565 261	1 155 491	1 409 770
Jamaïque	628 380	1 319 706	1 948 086	1 125 609	822 477
Mexique	1 171 790	1 278 942	2 450 732	1 437 311	1 013 421
Nicaragua	7 701 142	7 250 998	14 952 140	4 441 417	10 510 723
Panama	472 852	55 760	528 612	340 257	188 355
Paraguay	854 540	52 713	907 253	512 803	394 450
Pérou	1 307 313	2 320 402	3 627 715	2 388 770	1 238 945
République dominicaine	740 277	618 833	1 359 110	731 259	627 851
Uruguay	109 371	69 930	179 301	109 371	69 930
Venezuela	577 893	(77 514)	500 379	210 431	289 948
Coopération régionale	2 254 264	3 608 587	5 862 851	3 124 271	2 738 580
Total pour la région	46 097 354	36 053 106	82 150 460	36 926 319	45 224 141
Asie orientale et Pacifique				•	
Cambodge	13 787 218	2 578 121	16 365 339	9 562 795	6 802 544
Chine	2 149 253	1 856 089	4 005 342	1 773 200	2 232 142
Îles du Pacifique	986 100	348 275	1 334 375	521 801	812 574
Indonésie	7 950 045	9 340 451	17 290 496	4 885 537	12 404 959
Mongolie	409 576	385 608	795 184	242 899	552 285
Myanmar	882 801	1 281 051	2 163 852	1 315 992	847 860
Papouasie-Nouvelle-Guinée	1 389	206 168	207 557		207 557
Philippines	7 566 456	1 560 437	9 126 893	3 624 094	5 502 799
République de Corée	23 431		23 431		23 431
République démocratique					
populaire lao	1 315 497	4 044 135	5 359 632	1 253 418	4 106 214

	Soldes inutilisés des fonds alloués aux				Soldes inutilisés des fonds alloués aux
Assistance par région et par pays	programmes au N 1er janv. 1998	ouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	programmes au 31 déc. 1998
Thaïlande	2 421 569	1 569 121	3 990 690	2 161 461	1 829 229
Viet Nam	6 642 125	4 623 567	11 265 692	6 276 734	4 988 958
Total pour la région	44 135 460	27 793 023	71 928 483	31 617 931	40 310 552
Asie du Sud					
Afghanistan	1 036 908	70 482	1 107 390	605 563	501 827
Bangladesh	18 806 570	12 147 144	30 953 714	11 253 854	19 699 860
Bhoutan	782 494	1 391 406	2 173 900	916 019	1 257 881
Inde	36 496 653	18 871 052	55 367 705	22 144 106	33 223 599
Népal	5 440 675	4 280 382	9 721 057	3 477 652	6 243 405
Pakistan	1 798 499	3 814 103	5 612 602	2 421 509	3 191 093
Sri Lanka	466 926	1 461 847	1 928 773	1 041 890	886 883
Total pour la région	64 828 725	42 036 416	106 865 141	41 860 593	65 004 548
Moyen-Orient et Afrique du Nord					
Algérie	326 590	673 683	1 000 273	248 407	751 866
Djibouti	328 349	197 363	525 712	304 298	221 414
Égypte	5 900 826	44 674	5 945 500	2 977 948	2 967 552
Iran (République islamique d'')		28 522	28 522	24 274	4 248
Iraq	1 111 930	1 448 332	2 560 262	138 424	2 421 838
Jordanie	2 986		2 986	2 986	
Liban	364 461	292 321	656 782	351 022	305 760
Maroc	396 477	372 424	768 901	273 540	495 361
Oman	1 932		1 932		1 932
République arabe syrienne		15 349	15 349	7 279	8 070
Soudan	1 175 704	1 272 124	2 447 828	882 176	1 565 652
Tunisie	992 088	60 308	1 052 396	291 388	761 008
Yémen	1 614 661	2 242 720	3 857 381	888 576	2 968 805
Enfants et mères palestiniens	2 836 636	1 170 941	4 007 577	1 760 182	2 247 395
Coopération régionale	395		395	395	
Total pour la région	15 053 035	7 818 761	22 871 796	8 150 895	14 720 901
Europe centrale et orientale, communauté d'États indépendants et États baltes					
Albanie	741 832	724 388	1 466 220	260 354	1 205 866
Arménie	248 182	378 199	626 381	109 223	217 158
Azerbaïdjan	386 788	1 221 299	1 608 087	468 418	1 139 669
Bosnie-Herzégovine		260 376	260 376	33 079	227 297
Croatie	73 762	144 141	217 903	73 762	144 141
Géorgie	390 792	1 057 863	1 448 655	292 079	1 156 576
Kazakhstan	1 016 342		1 016 342	293 947	722 395
	409 646	138 378	548 024	310 256	237 768
Kirghizistan		172 525	1 031 297	450.504	
Kirghizistan Ouzbékistan	858 772	172 525	1 031 497	479 786	221 211
•	858 772 15 378	240 139	255 517	479 786 53 298	
Ouzbékistan					
Ouzbékistan République de Moldova					202 219
Ouzbékistan République de Moldova République fédérale de		240 139	255 517	53 298	551 511 202 219 363 792 970 631

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
Turkménistan	439 191	5 556	444 747	126 350	318 397
Turquie	152 934	421 650	574 584	76 163	498 421
Coopération régionale	130 000	1 664 457	1 794 457	113 311	1 681 146
Total pour la région	5 642 869	7 963 673	13 606 542	3 669 555	9 936 987
Assistance mondiale				·	
Fonds de réserve pour les programmes d'urgence		511 020	511 020	137 157	373 863
Centre international pour le développement de l'enfant	7 020 191	69 015	7 089 206	3 127 334	3 961 872
Fonds interrégional pour la préparation, la promotion et l'évaluation des programmes		274 258	274 258	186 003	88 255
Fonds de programmation pour les objectifs des années 90	28 494 728	50 867 326	79 362 054	42 869 004	36 493 050
Fonds régionaux	11 629 285	9 056 297	20 685 582	10 123 872	10 561 710
Fonds supplémentaires pour le Système de gestion des					
programmes		600 000	600 000	99 332	500 668
Total assistance mondiale	47 144 204	61 377 916	108 522 120	56 542 702	51 979 418
Total assistance au titre des programmes	366 922 154	261 023 772	627 945 926	260 946 094	366 999 832

État VI-3 Coopération au titre des programmes – Contributions au titre des programmes de secours d'urgence et de relèvement : état des fonds alloués aux programmes, des dépenses et des soldes inutilisés pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
issistance par region et par pays	101 juni. 1990	annatations	programmes	acpenses	an 31 acc. 1770
Afrique					
Angola	2 497 135	6 298 422	8 795 557	6 122 152	2 673 405
Bénin	11 408		11 408		11 408
Burundi	625 268	(405 023)	220 245	207 226	13 019
Congo	622 650	15 010	637 660	550 158	87 502
Côte d'Ivoire	18 573		18 573		18 573
Érythrée	26 200	520 000	546 200	543 102	3 098
Éthiopie	1 085 547	(188 318)	897 229	1 394 200	(496 971)
Guinée-Bissau		1 151 740	1 151 740	272 691	879 049
Kenya	2 654 148	384 798	3 038 946	1 960 132	1 078 814
Lesotho	17 370		17 370	13 741	3 629
Libéria	9 666 300	1 050 646	10 716 946	5 893 126	4 823 820
Madagascar	5 389	(22 797)	(17 408)	4 099	(21 507)
Mali	7 567		7 567		7 567
Mauritanie		(150 000)	(150 000)		(150 000)
Mozambique	127 866	(277 391)	(149 525)	87 800	(237 325)
Namibie	10 543		10 543		10 543
Nigéria	7 610		7 610		7 610
République démocratique du Congo	148 788	(84 592)	64 196	(89 287)	153 483
République-Unie de Tanzanie	73 691	109 120	182 811	173 421	9 390
Rwanda	7 553 411	(268 251)	7 285 160	5 763 027	1 522 133
Sierra Leone	3 161 713	3 232 808	6 394 521	3 699 209	2 695 312
Somalie	5 555 277	4 275 928	9 831 205	5 961 965	3 869 240
Tchad	10 151		10 151	4 132	6 019
Zambie	108 012	(33 075)	74 937	16 373	58 564
Zimbabwe	1 026 720	65 559	1 092 279	(11 087)	1 103 366
Coopération régionale	9 362 561	17 516 835	26 879 396	14 444 557	12 434 839
Total pour la région	44 383 898	33 191 419	77 575 317	47 010 737	30 564 580
Amériques et Caraïbes					
Colombie				(725)	725
Costa Rica	7 558	(1 211)	6 347	6 347	
Équateur		65 789	65 789	11 043	54 746
Haïti	56 806	(24 556)	32 250	40 478	(8 228)
Mexique	82 759		82 759	82 759	
Coopération régionale	4 513	9 391 195	9 395 708	2 244 955	7 150 753
Total pour la région	151 636	9 431 217	9 582 853	2 384 857	7 197 996

Asie orientale et Pacifique

Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 1er janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au 31 déc. 1998
Chine	10 650	3 614 958	3 625 608	2 453 602	1 172 006
République populaire démocratique de Corée	9 025 690	5 472 532	14 498 222	10 130 582	4 367 640
Myanmar				(32 643)	32 643
Total pour la région	9 036 340	9 087 490	18 123 830	12 551 541	5 572 289
Asie du Sud				<del></del>	
Afghanistan	2 760 136	2 011 005	4 771 141	2 361 860	2 409 281
Bangladesh	12 606	4 101 633	4 114 239	1 587 309	2 526 930
Inde	20 394		20 394	5 966	14 428
Sri Lanka	743 542	6 022 351	6 765 893	1 637 547	5 128 346
Total pour la région	3 536 678	12 134 989	15 671 667	5 592 682	10 078 985
Moyen-orient et Afrique du Nord					
Iran (République islamique d')		30 000	30 000	30 000	
Iraq	11 643 509	(1 795 327)	9 848 182	8 508 004	1 340 178
Jordanie	10 179		10 179		10 179
Koweït	42 022	(838)	41 184		41 184
Liban	33 002		33 002	38 371	(5 369)
Soudan	11 283 335	44 458 531	55 741 866	29 849 868	25 891 998
Yémen	22 181	(1 156)	21 025	11 150	9 875
Enfants et mères palestiniens	61		61	61	
Total pour la région	23 034 289	42 691 210	65 725 499	38 437 454	27 288 045
Europe centrale et orientale, Communauté des États indépendants et États baltes					
Albanie	1 074 601	364 324	1 438 925	877 623	561 302
Arménie	835 868	(121 969)	713 899	648 316	65 583
Azerbaïdjan	573 199	(207 995)	365 204	450 440	(85 236)
Bélarus	8 847		8 847	7 142	1 705
Bosnie-Herzégovine	3 111 521	1 703 338	4 814 859	3 399 923	1 414 936
Bulgarie	548		548		548
Croatie	637 502	278 414	915 916	552 841	363 075
Ex-République yougoslave de Macédoine	286 627	196 180	482 807	322 339	160 468
Ex-Union des Républiques socialistes soviétiques	35		35	35	
Ex-Yougoslavie	507 221	(166 047)	341 174	224 045	117 129
Ex-Yougoslavie (nouveau programme de zone à compter de 1994)	571		571	571	
Fédération de Russie	440 345		440 345	453 286	(12 941)
Géorgie	276 299	(99 798)	176 501	86 543	89 958
Kazakhstan	2 643		2 643	1 687	956
Lettonie	1 243		1 243		1 243
Ouzbékistan	46 339		46 339	41 041	5 298
République fédérale de Yougoslavie	627 015	4 239 183	4 866 198	1 679 415	3 186 783
Roumanie	63 767		63 767		63 767
Tadjikistan	736 397	447 673	1 184 070	369 229	814 841
Turkménistan	15 878		15 878	19	15 859

Total assistance au titre des programmes	89 625 328	113 169 628	202 794 956	115 254 794	87 540 162
Total assistance mondiale	13 146		13 146	3 031	10 115
Fonds de programmation pour les objectifs des années 90	13 146		13 146	3 031	10 115
Total pour la région Assistance mondiale	9 469 341	6 633 303	16 102 644	9 274 492	6 828 152
Coopération régionale	(3 740)		(3 740)	(3 740)	
Ukraine	218 968		218 968	163 737	55 231
Turquie	7 647		7 647		7 647
Assistance par région et par pays	Soldes inutilisés des fonds alloués aux programmes au Ier janv. 1998	Nouveaux programmes et annulations	Total programmes	Total dépenses	Soldes inutilisé, des fonds alloué aux programme au 31 déc. 1998

État VII Ouvertures de crédits pour l'exercice biennal 1998-1999, au 31 décembre 1998

			Ouvertures d	le crédits			Dépenses <sup>a</sup>		
		Montants initiaux	Montants supplémen- taires	Transferts/ ajustements	Montants révisés	Appui aux programmes	Gestion et administration	Total	Montants inutilisés (ou dépassement
Appui aux prograr	nmes								
Bureaux de pays et t régionaux	oureaux	270 345			270 345	120 634		120 634	149 711
Siège		82 445		(158)	82 287	36 369		36 369	45 918
Total partiel		352 790			352 632	157 003		157 003	195 629
Gestion et administr	ation	174 706		158	174 864		85 077	85 077	89 787
Total		527 496			527 496	157 003	85 077	242 080	285 416
<sup>a</sup> Les rembours Dépenses	sements au bi	udget se répartis	ssent comme	suit:		157 003	85 077	242 080	
À déduire :		ements provena ge et d'assembla		és		3 965	03 077	3 965	
		ements provena onds supplémen	1 3	financés à		11 643		11 643	
	l'administr les compte	ons des agents d ration de compte s pour les achat teurs auxiliaires	es spéciaux a s, et les				3 330	3 330	
	Total	partiel			-	15 608	3 330	18 938	
Dépenses net					-	141 395	81 747	223 142	

État VIII Fonds d'immobilisation : état de l'actif, du passif et du solde du Fonds au 31 décembre 1998

		1998		
	31 décembre 1998	Additions	Liquidations 31 décemb	bre 1997
Actif		4		
Disponibilités	14 947 701		14 8	52 836
Locaux à usage de bureaux				
Accra (Ghana)	945 730	4 560	9	41 170
Alger (Algérie	96 042	1 897		94 145
Achqabat (Turkménistan)	19 798			19 798
Bamako (Mali)	1 175 000		1 1	75 000
Bissau (Guinée-Bissau)	845 485		8	45 485
Dar es-Salaam (République-				
Unie de Tanzanie)	573 418		5	73 418
Harare (Zimbabwe)	430 445		4	30 445
Lusaka (Zambie)	780 000		7	80 000
Malte (Maldives)	411 663	91 574	3	20 089
Manille (Philippines)	31 000			31 000
New Delhi (Inde)	1 812 848		1 8	12 848
Niamey (Niger)	667 092		6	67 092
Port-au-Prince (Haïti)	186 037		1	86 037
Priaia (Cap-Vert)	553 468		5	53 468
Sanaa (Yémen)	268 277		2	68 277
Santa Fe de Bogotá				
(Colombie)	1 658 466		1 6	58 466
Santiago (Chili)	32 143			32 143
Sao Tomé-et-Principe	382 348		3	82 348
Tbilissi (Géorgie)	79 667			79 667
Windhoek (Namibie)	1 361			1 361
Total partiel	10 950 288a	98 031	10 8	52 257
Logements de l'UNICEF				
Bujumbura (Burundi)	240 000		2	40 000
Harare (Zimbabwe)	212 106		2	12 106
Juba (Soudan)	21 618			21 618
Kampala (Ouganda)	250 000		2	50 000
Lagos (Nigéria)	65 206			65 206
Maputo (Mozambique)	12 078			12 078
Windhoek (Namibie)	313 272			13 272
Total partiel	1 114 280			14 280
Total actif	27 012 269	98 031		19 373

		1998		
	31 décembre 1998	Additions	Liquidations	31 décembre 1997
Solde du Fonds				
Solde reporté	26 819 373			26 572 149
Recettes de l'exercice en	1			
cours	192 896			282 874
Frais de l'exercice en co	urs			35 650
Montant total du solde	;			
du Fonds	27 012 269			26 819 373

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> Non compris le montant de 2 388 729 dollars, facturé à l'UNICEF par le Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD), en litige.

### Notes afférentes aux états financiers

# Note 1. État des objectifs et des activités de l'UNICEF

1. L'Assemblée générale des Nations Unies a donné pour mission à l'UNICEF de se faire le défenseur des droits des enfants, d'aider à répondre à leurs besoins essentiels et de faciliter leur épanouissement. Le Fonds mobilise la volonté politique et les ressources matérielles nécessaires pour aider les pays, en particulier les pays en développement, à faire passer les enfants d'abord et à renforcer leurs capacités de formuler des politiques appropriées et de fournir les services dont ont besoin les enfants et leurs familles.

# Note 2. Récapitulation de principes comptables importants

- 2. Jusqu'au 31 décembre 1987, les comptes étaient tenus conformément aux dispositions du Règlement financier de l'Organisation des Nations Unies, sous réserve des ajustements requis par la nature des activités de l'UNICEF. Par sa décision 1987/13 (E/ICEF/1987/11), le Conseil d'administration a adopté le Règlement financier et les règles de gestion financière de l'UNICEF, comme l'en avait prié le Conseil économique et social dans sa décision 1986/1981 du 31 juillet 1986, entérinée par l'Assemblée générale dans sa décision 41/461 du 11 décembre 1986.
- 3. Conformément à l'objectif d'harmonisation de la présentation des comptes des organismes des Nations Unies, les états I, II, III et VII suivent à présent les modèles arrêtés par le CAC.

# Période comptable

4. Par sa décision 1987/2, le Conseil d'administration a décidé qu'à compter du 1er janvier 1988, l'UNICEF établirait ses rapports financiers sur la base d'un exercice biennal. Depuis cette date, les comptes sont donc tenus sur la base d'un exercice biennal, conformément au Règlement financier et aux règles de gestion financière de l'UNICEF.

#### Unité de compte

5. L'unité de compte est le dollar des États-Unis. Lorsque des montants sont libellés en d'autres monnaies, ils sont convertis en dollars des États-Unis sur la base des taux de change pratiqués pour les opérations de l'ONU.

# Comptabilisation des opérations exprimées en monnaies nationales

- 6. Toute différence due aux variations du taux de change entre le moment où une opération est passée en écriture et celui où elle devient effective est comptabilisée comme gain ou perte de change.
- 7. Périodiquement, les éléments de l'actif et du passif libellés en monnaies autres que le dollar des États-Unis sont réévalués à des fins comptables au taux de change en vigueur pour les opérations de l'ONU. Toute différence due aux fluctuations de ces taux est comptabilisée séparément comme gain ou perte dans l'état des recettes et des dépenses. Conformément à la décision 1990/28 du Conseil d'administration de l'UNICEF (E/ICEF/1990/13), les gains ou pertes de change sur le montant des contributions annoncées dans des monnaies autres que le dollar des États-Unis sont comptabilisés comme majoration ou diminution de ces contributions.

#### Recettes

- 8. Les recettes comprennent la masse commune des ressources, les fonds supplémentaires et les contributions au titre des programmes de secours d'urgence et de relèvement. La masse commune des ressources comprend les contributions volontaires annuelles des gouvernements, des organisations intergouvernementales et des organisations non gouvernementales, les recettes nettes de la Division du secteur privé, les fonds recueillis à des fins générales auprès du public et d'autres recettes. Les fonds supplémentaires sont les contributions volontaires versées à l'UNICEF à des fins déterminées par des gouvernements, des organisations intergouvernementales, des organisations non gouvernementales et des organismes des Nations Unies, dans le cadre des programmes approuvés par le Conseil d'administration. Les fonds reçus au titre des programmes de secours d'urgence et de relèvement sont les contributions versées dans le cadre des opérations d'urgence.
- 9. Les recettes sont comptabilisées sur la base des fonds reçus ou des contributions annoncées pour l'exercice en cours. Les contributions annoncées et reçues pour les exercices futurs à des fins spécifiées par les donateurs sont considérées comme recettes différées et comptabilisées comme «annoncées et reçues à l'avance».
- 10. Les contributions reçues des comités nationaux et des organisations non gouvernementales sont comptabilisées comme recettes sur la base des encaissements, tandis que les fonds supplémentaires et les contributions versées au titre des programmes de secours d'urgence et de relèvement peuvent être comptabilisées dès que l'annonce de contribution faite par un comité national est considérée comme valable. Une annonce de contribution est jugée valable lorsque des fonds ont été recueillis et que le Comité national s'est engagé à verser les fonds à l'UNICEF dans le cadre d'une annonce de contribution.
- 11. Les autres recettes sont considérées comme recettes accessoires et sont versées à la masse commune des ressources.
- 12. L'état des recettes et des dépenses ne comprend pas les fonds reçus de comptes spéciaux ni les dépenses imputées sur ces comptes. Les comptes dont les opérations ne nécessitent pas l'approbation d'engagements par le Conseil d'administration sont considérés comme des comptes spéciaux.
- 13. Les dons en nature, qui sont enregistrés en tant que postes pour mémoire dans les livres comptables, ne font pas partie des recettes de l'UNICEF.

# Dépenses

- 14. Toutes les dépenses sont comptabilisées sur la base du fait générateur, excepté celles relatives aux rémunérations et prestations versées au personnel, qui sont comptabilisées uniquement sur la base des sommes effectivement décaissées.
- 15. Les charges comptabilisées d'avance comprennent les dépenses qui, normalement, ne sont pas imputables au budget de l'exercice en cours et qui seront inscrites comme dépenses au budget d'un exercice ultérieur.
- 16. Il n'est pas constitué de provision pour couvrir les prestations au titre du rapatriement et les prestations analogues qui doivent être versées à une date future ou qui sont dues au titre des éventualités prévues à l'appendice D du Règlement du personnel de l'Organisation des Nations Unies; les crédits nécessaires sont inscrits au budget de l'exercice au cours duquel le décaissement aura lieu.

#### Actif

- 17. Tous les fonds reçus sont déposés dans des comptes bancaires ouverts au nom de l'UNICEF, y compris les fonds versés au titre de comptes spéciaux, et comptabilisés comme disponibilités.
- 18. Les contributions annoncées mais non versées sont comptabilisées comme sommes à recevoir (voir par. 9 ci-dessus).
- 19. Avant 1989, certains immeubles acquis par l'UNICEF et considérés comme des immobilisations étaient évalués au prix coûtant, déduction faite de la dépréciation. En 1989, la valeur non amortie des immobilisations de l'UNICEF a été imputée à l'exercice 1988-1989. Les immobilisations de l'UNICEF étaient donc entièrement amorties au 31 décembre 1989. Les futures acquisitions d'immobilisations par l'UNICEF seront comprises dans le fonds des immobilisations (voir par. 24 ci-dessous).
- 20. Les fournitures destinées aux programmes et entreposées au Centre d'emmagasinage de la Division des fournitures de l'UNICEF à Copenhague sont comptabilisées au coût moyen. Les marchandises en transit au Centre sont évaluées au coût effectif. Les frais de transport des fournitures jusqu'à l'entrepôt sont considérés comme faisant partie intégrante du coût des fournitures.
- 21. Le stock de matières premières de la Division du secteur privé, les produits en cours de fabrication et les produits finis sont évalués à leur coût standard.
- 22. Le mobilier, le matériel et les autres biens non consomptibles ne sont pas compris dans les actifs de l'organisation. Les acquisitions sont imputées sur les comptes budgétaires de l'exercice au cours duquel elles ont été effectuées.

# Passif et réserve

- 23. Le passif comprend les contributions versées d'avance, les comptes spéciaux, les engagements non réglés, d'autres comptes créanciers, les soldes créditeurs des comptes d'actif et les charges à payer.
- 24. Par sa décision 1990/26, le Conseil d'administration a approuvé la création d'un fonds de réserve pour immobilisations devant permettre d'assurer à l'avenir un meilleur contrôle des acquisitions d'immobilisations par l'UNICEF, principalement des immeubles de bureaux et des logements pour le personnel sur le terrain. Des ouvertures de crédits supplémentaires seront autorisées, selon que de besoin, pour constituer ce fonds de réserve.

# Consolidation des comptes de la Division du secteur privé

- 25. Dans son rapport financier et ses comptes, l'UNICEF a indiqué ses recettes et ses dépenses, son actif et son passif, y compris le bénéfice d'exploitation net et les éléments d'actif et de passif de la Division du secteur privé. Les principes comptables selon lesquels les éléments sont regroupés sont les suivants :
- a) Depuis 1997, les comptes de la Division du secteur privé sont tenus et publiés sur la base de l'année civile. Aux fins de consolidation, les états financiers de l'UNICEF comprennent les comptes de la Division du secteur privé arrêtés au 31 décembre;
- b) Les conséquences financières de la consolidation des comptes de la Division du secteur privé sur la base de l'année civile apparaissent tout particulièrement dans les sommes à recevoir et les profits de cette division. Les comptes réciproques sont éliminés lors de la consolidation.

#### Note 3. Recettes

- 26. Pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998, le montant total des contributions se chiffre à 741 458 000 dollars, soit une hausse de 20 191 000 dollars par rapport à l'exercice terminé le 31 décembre 1997. Les contributions se rapportant à l'exercice terminé le 31 décembre 1998 se sont réparties comme suit : 345 618 000 dollars au titre de la masse commune des ressources, 280 120 000 dollars au titre des fonds supplémentaires et 115 720 000 dollars pour les programmes de secours d'urgence et de relèvement.
- 27. Le montant net des recettes provenant des activités de la Division du secteur privé et des opérations connexes pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998 se chiffre à 180 072 000 dollars selon la répartition suivante :

Millie	rs de dollars ÉU
Recettes	
Produit des ventes (chiffres bruts)	137 873
Mobilisation de capitaux privés	138 804
Recettes diverses	5 886
Total	282 563
Dépenses	102 491
Montant net des recettes	180 072

- 28. Les recettes accessoires pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998 s'élèvent à 45 403 000 dollars. Il s'agit essentiellement du revenu des fonds placés en banque dans des comptes de dépôt et des comptes courants rémunérés (26 421 000 dollars) et des ajustements de sommes à payer au titre de l'exercice antérieur (9 581 000 dollars).
- 29. Les variations du dollar des États-Unis (monnaie de compte) par rapport aux autres monnaies dans lesquelles sont libellées certaines créances et dettes se sont traduites par un déficit de change comptable net de 1 420 000 dollars au cours de l'exercice terminé le 31 décembre 1998, dont les principaux éléments sont les suivants :

Milliers de	dollars ÉU
Écart de conversion négatif sur les contributions à recevoir	1 413
Écart de conversion positif sur les comptes à vue et les comptes rémunérés	(834)
Écart de conversion négatif sur les comptes courants, l'encaisse et d'autres comptes	841
Écart de conversion négatif net	1 420

# Note 4. Dons en nature

30. En 1998, des dons en nature, évalués par les donateurs à 106 293 000 dollars, avec l'assentiment de la Directrice générale, ont été affectés par l'UNICEF à divers projets. Ces dons sont enregistrés en tant que postes pour mémoire dans les livres comptables et ne sont pas inclus dans les recettes.

# Note 5. Dépenses

- 31. Les dépenses de l'exercice 1998 se sont chiffrées au total à 867 210 000 dollars, soit une diminution de 46 238 000 dollars par rapport à l'exercice précédent. Les dépenses consacrées à la coopération au titre des programmes au cours de l'exercice considéré se sont élevées à 785 463 000 dollars, soit une diminution de 36 823 000 dollars par rapport à l'exercice 1997.
- 32. Les dépenses d'administration pour l'exercice 1998 se sont chiffrées à 81 747 000 dollars, contre 91 162 000 dollars pour l'exercice 1997.

#### Note 6. Passation par profits et pertes

33. Le montant de 14 836 000 dollars figurant dans l'état I comprend un montant de 12 467 000 dollars représentant les contributions annoncées qui ont fait l'objet d'un ajustement ou ont été passées par profits et pertes pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998. Le solde, soit 2 369 000 dollars, est constitué d'avoirs passés en charges et de pertes. En ce qui concerne les contributions annoncées, le montant indiqué se décompose comme suit :

	Masse commune des ressources	Fonds supplé- mentaires	Secours d'urgence et relèvement	Total
	(.	En milliers de dollar	s ÉU.)	
Fonds supplémentaires : montant annulé par les donateurs	_	98	799	897
Fonds supplémentaires : montant annulé à l'achèvement des projets	_	2 702	1 577	4 279
Contributions non acquittées	1 729	2 379	3 183	7 291
Total, montants passés par profits et pertes et ajustements	1 729	5 179	5 559	12 467

## Note 7. Provision pour contributions annoncées jugées irrécouvrables

34. Conformément à la recommandation des vérificateurs externes des comptes (A/51/5/Add.2, chap. II, par.35), une provision de 5 millions de dollars a été constituée en 1997 par prélèvement sur le solde du Fonds «masse commune des ressources» pour les contributions annoncées dont le recouvrement est douteux. Cette provision a été maintenue en 1998.

## Note 8. Actif

- 35. Au 31 décembre 1998, l'encaisse s'élevait à 466 915 000 dollars (état II), dont 51 588 000 dollars représentaient les sommes détenues pour le compte de donateurs et destinées essentiellement à financer l'achat de biens et de services contre remboursement. Elle comprenait également un montant de 11 729 000 dollars en monnaies utilisables uniquement dans le pays donateur, dont les principaux éléments étaient les suivants : 1 418 152 dollars en shillings ougandais; 1 108 930 dollars en roupies indiennes, 1 103 647 dollars en taka bangladais; et 1 076 102 dollars en pesos philippins.
- 36. À cette même date, les contributions à recevoir pour l'exercice considéré et les exercices antérieurs s'élevaient à 137 453 000 dollars. Sur ce montant, 90 274 000 dollars correspondaient aux fonds supplémentaires et 43 801 000 dollars aux programmes de secours d'urgence et de relèvement, qui sont normalement versés au fur et à mesure de l'exécution de projets spécifiques, conformément au calendrier de versement arrêté avec les donateurs.

- 37. Au 31 décembre 1998, le montant total des comptes débiteurs, avances et dépôts, était de 228 696 000 dollars, dont 142 677 000 dollars concernant la Division du secteur privé.
- 38. À la même date, les stocks étaient évalués à 20 941 000 dollars; ils se composaient essentiellement de fournitures destinées à l'exécution des programmes, qui étaient entreposées à Copenhague, et des stocks de la Division du secteur privé.
- 39. Les immobilisations figurant dans les états financiers à cette même date comprenaient, outre des locaux à usage de bureaux et des logements pour le personnel, évalués au prix d'acquisition (12 065 000 dollars), les machines et le matériel servant à la Division du secteur privé, qui sont amortis sur leur durée de vie utile. La valeur des immobilisations de la Division après amortissement est de 822 000 dollars. La ventilation des immobilisations de l'UNICEF (Division du secteur privé non comprise) est indiquée dans l'état VIII.
- 40. La valeur des biens non consomptibles représentait au 31 décembre 1998 53 854 000 dollars. Conformément à la procédure suivie depuis 1986, le matériel informatique acheté en 1998 a été imputé sur le budget des services administratifs et ne figure pas à l'actif.
- 41. Au 31 décembre 1998, le montant des comptes à vue et des dépôts à terme de l'UNICEF était estimé à 456 349 000 dollars. Au taux de change pratiqué pour les opérations de l'ONU le 1er janvier 1999, le gain de change représente 767 000 dollars et la valeur des comptes à vue et des dépôts à terme est portée à 457 116 000 dollars.

#### Note 9. Réserve

42. En 1950, le Conseil d'administration a approuvé la constitution d'une réserve pour assurance de 200 000 dollars pour couvrir les pertes de fournitures et de matériel destinés aux programmes de l'UNICEF non couvertes par une police souscrite auprès d'une compagnie d'assurance. Jusqu'en 1992, cette réserve a été reconstituée par virement de fonds prélevés sur les recettes et ramenée au montant initialement fixé. Aucun mouvement de fonds sur la réserve n'a été enregistré au cours de l'exercice 1998 :

	Dollars ÉU.
Solde au 1er janvier 1998	104 010
Charges imputées sur la réserve en 1998	(-)
Solde au 31 décembre 1998	104 010

43. En 1987, l'UNICEF a constitué une réserve de 100 000 dollars pour assurer lui-même ses biens, les fonds étant imputés pour moitié sur le budget de l'exercice biennal 1987-1988 et pour l'autre moitié sur le budget de l'exercice 1988-1989. Jusqu'en 1992, la réserve a été reconstituée par virement de fonds prélevés sur les recettes et ramenée au montant initialement fixé. Aucun mouvement n'a été enregistré sur cette réserve au cours de l'exercice considéré .

	Dollars ÉU.
Solde au 1er janvier 1998	26 339
Charges imputées sur la réserve en 1998	(-)
Solde au 31 décembre 1998	26 399

#### Note 10. Passif éventuel

44. Au 31 décembre 1998, le montant net du passif éventuel correspondant aux droits accumulés par le personnel était estimé à 52 741 000 dollars, qui se répartissent comme suit :

Milliers d	e dollars ÉU.
Congés accumulés	24 078
Prime de rapatriement	28 663
Total	52 741

- 45. Ce montant n'a pas été provisionné. Les dépenses seront imputées sur les crédits budgétaires des exercices au cours desquels des paiements seront effectués.
- 46. Le Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) a facturé à l'UNICEF un montant de 2 575 120 dollars représentant des frais de construction de locaux communs qu'il a préfinancés. L'UNICEF a inscrit à son passif 186 391 dollars seulement à ce titre, le reste de la somme (2 388 729 dollars) étant contesté.

Tableau relatif aux états financiers

# Contributions reçues ou annoncées pour l'exercice terminé le 31 décembre 1998

	Masse c	ommune des resso	urces	F	onds supplémentaires		Sec	ours d'urgence et relèv	ement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Total
Pays										
Afrique du Sud	40 200		40 200		21 000	21 000	295 842		295 842	357 042
Allemagne	5 978 261	144	5 978 404		18 356 486	18 356 486	694 118	5 820 016	6 514 134	30 849 025
Andorre	12 000		12 000		86 018	86 018		75 965	75 965	173 983
Angola					4 000	4 000				4 000
Arabie Saoudite	1 000 000	19 212	1 019 212							1 019 212
Argentine				30 411	1 795 264	1 825 675				1 825 675
Arménie		30	30							30
Australie	2 970 667	5 145	2 975 812	10 296 529	4 096 436	14 392 965	635 234	1 673 435	2 308 669	19 677 446
Autriche	1 694 005	556	1 694 562	1 102 500	388 616	1 491 116		258 636	258 636	3 444 314
Azerbaïdjan					221 299	221 299				221 299
Bangladesh	30 000		30 000				5 000		5 000	35 000
Barbade	4 000	893	4 893		1 574	1 574				6 467
Belgique	2 156 334		2 156 334	1 736 906	555 081	2 291 987	262 148	142 045	404 193	4 852 514
Bénin	3 500		3 500							3 500
Bolivie	195 000		195 000	568 997	44 153	613 150				808 150
Botswana	5 128		5 128							5 128
Bhoutan	20 000		20 000							20 000
Brésil	300 000		300 000		3 274 302	3 274 302				3 574 302
Bulgarie	106		106							106
Burkina Faso	5 245		5 245							5 245
Burundi				194 847		194 847				194 847
Canada	9 574 468	205	9 574 674	9 976 496	5 585 321	15 561 817	4 109 535	274 811	4 384 346	29 520 837
Chili	77 000	15 656	92 656		17 388	17 388		9 350	9 350	119 394
Chine	1 160 386	6 158	1 166 544		22 778	22 778				1 189 322
Chypre		1 005	1 005							1 005
Colombie	450 000		450 000		380 451	380 451				830 451
Congo					2 000	2 000				2 000
Costa Rica	12 647	5 000	17 647		76 045	76 045				93 693
Côte d'Ivoire	5 000	1 000	6 000							6 000

	Masse co	Masse commune des ressources	ources	Fc	Fonds supplémentaires		Secon	Secours d'urgence et relèvement	ement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales s	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Total
Croatie					1 602	1 602				1 602
Cuba	110 000		110 000							110 000
Danemark	30 467 195	5 310	30 472 505	429 271		429 271	6 792 435		6 792 435	37 694 210
Djibouti	1 000		1 000							1 000
Égypte	38 325		38 325		4 451	4 451				42 776
El Salvador	25 000		25 000							25 000
Émirats arabes unis	100 000		100 000							100 000
Équateur		29	19		72 306	72 306				72 373
Espagne	1 796 958		1 796 958		7 658 594	7 658 594		2 565 217	2 565217	12 020 770
Estonie	18 550		18 550							18 550
États-Unis d'Amérique	100 000 000	47 564	100 047 564	46 248 009	12 867 504	59 115 513	15 282 530	1 314 386	16 596 916	175 759 993
Éthiopie	49 277		49 277							49 277
Fédération de										
Russie	200 000	175	500 175							500 175
Fidji	2 474		2 474							2 474
Finlande	11 822 733		11 822 733	1 059 730	697 337	1 757 067	1 407 671	88 809	1 496 480	15 076 280
France	7 981 375	20 164	8 001 539	1 647 708	3 379 941	5 027 649	490 909	2 248 393	2 739 302	15 768 491
Gabon				165 563		165 563				165 563
Géorgie		170	170							170
Ghana	5 000		5 000		177 386	177 386				182 386
Grèce	200 000		200 000		103 534	103 534	55 000	333 080	388 080	691 615
Guatemala	30 964		30 964					778	778	31 742
Guinée				506 177	18 881	525 058				525 058
Guyana		50	50							50
Honduras	47 232		47 232							47 232
Hong Kong	16 902	161	17 063		1 635 552	1 635 552		1 495 150	1 495 150	3 147 765
Hongrie					9 412	9 412		8 017	8 017	17 430
Inde	737 568	2 295	739 863							739 863
Indonésie	190 597	390	190 986					3 845	3 845	194 832
Iran (République islamique d')		1 130	1 130							1 130
Iraq					87	87				87
Irlande	1 896 025	17	1 896 042	1 267 241		1 267 241	595 192		595 192	3 758 474

	Masse co	Masse commune des ressources	urces	ł.	Fonds supplémentaires		Secon	Secours d'urgence et relèvement	ement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Total
Islande	132 979		132 979							132 979
Israël	40 000		40 000							40 000
Italie	999 622 9	200	6 780 166	3 511 604	840 243	4 351 848	2 569 083	570 218	3 139 302	14 271 315
Jamaïque	55 585		55 585	830 335		830 335				885 920
Japon	25 533 000	76 123	25 609 123	11 184 876	6 466 759	17 651 635	2 030 000	1 666 849	3 696 849	46 957 607
Jordanie	14 124		14 124							14 124
Koweït		2 034	2 034							2 034
Liban				76 295	121 097	197 391				197 391
Liechtenstein	3 425		3 425		170 307	170 307	20 006		20 006	193 738
Luxembourg	368 066		368 066	273 300	331 536	604 836	328 983	450 406	779 389	1 752 291
Madagascar	1 364		1 364	140 009	16 308	156316				157 681
Malaisie	84 000	85	84 085							84 085
Malawi	1 400		1 400							1 400
Maldives	5 043		5 043							5 043
Malte	4 134		4 134							4 134
Maroc	75 000		75 000	223 124	14 926	238 049				313 049
Maurice	7 853	31	7 885		23 567	23 567	12 470		12 470	43 922
Mauritanie	2 469		2 469	243 144		243 144				245 613
Mexique	206 547		206 547		335 885	335 885				542 432
Monaco	13 115		13 115							13 115
Mongolie	10 000		10 000		7 640	7 640				17 640
Myanmar	6 266		6 266							6 266
Népal	10 095	20	10 115							10 115
Nicaragua	26 000		26 000							26 000
Nigéria					78 763	78 763				78 763
Norvège	38 402 608	202	38 402 810	26 392 300	43 487	26 435 787	6 610 876	81 777	6 692 653	71 531 250
Nouvelle-Zélande	818 713		818 713	818 419	83 905	902 324	250 370	24 729	275 099	1 996 137
Oman	50 000	8 748	58 748				100 000		100 000	158 748
Panama	16 669		16 669							16 669
Paraguay					10 000	10 000				10 000
Pays-Bas	25 836 769		25 836 769	10 499 138	10 379 182	20 878 320	8 364 326	4 551 921	12 916 247	59 631 336
Pérou				825 895	186 151	1 012 046				1 012 046
Philippines	140 500		140 500		927 542	927 542				1 068 042
Portugal	200 000		200 000					148 089	148 089	348 089

	Massa	coord as h commen	200411	i i	and a cum I bear at aire a		Const	Muse of manage of welling	, and and	
•	Masse cc	Masse commune aes ressources	nurces	FC	r onas supprementatres		Secon	secours a urgence et retevement	етепт	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Total
République arabe syrienne		1 182	1 182							1 182
République centrafricaine					13 361	13 361				13 361
République de Corée	1 000 000		1 000 000		243 064	243 064				1 243 064
République démocratique populaire lao	5 000		5 000							5 000
République de Moldova					24 972	24 972				24 972
République dominicaine				67 397	1 436	68 833				68 833
République populaire démocratique de Corée	11 737		11 737							11 737
République tchèque	120 813	1 500	122 313							122 313
République-Unie de Tanzanie		100	100							100
Roumanie	1 483		1 483							1 483
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	16 666 667	198	16 666 864	16 969 688	5 091 502	22 061 189	4 920 872	8 126 728	13 047 600	51 775 653
Rwanda	4 546		4 546							4 546
Saint-Marin	22 363		22 363					26 000	26 000	78 363
Sénégal					4 567	4 567				4 567
Singapour	50 000	1 112	51 112							51 112
Slovénie	3 126		3 126		6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	6 6 6 6		31 239	31 239	44 304
Somalie		94	94							94
Soudan				112 587	886 6	122 575				122 575
Sri Lanka	15 500	1 517	17 017	106 222		106 222				123 239
Suède	32 056 551	108	32 056 659	29 038 213	223 753	29 261 966	13 971 228	95 375	14 066 603	75 385 227
Suisse	12 230 216	263 908	12 494 124	1 680 000	794 579	2 474 579	400 000	1 617 404	2 017 404	16 986 106
Swaziland	1 443		1 443							1 443
Tchad				342 238		342 238				342 238
Thaïlande	225 733		225 733		1 258 833	1 258 833				1 484 566

	Masse co	Masse commune des ressources	nurces	H.	Fonds supplémentaires		Seco	Secours d'urgence et relèvement	ement	
	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Gouverne- ments et ganisations yentesqueer- sources non nementales gouverne-mentales	Total partiel	Total
Tuni si e	94 698		94 698							94 698
Turquie	130 000		130 000							130 000
Uruguay		103	103							103
Venezuela	47 004		47 004		123 551	123 551		124 188	124 188	294 744
Viet Nam	12 794	∞	12 802							12 802
Zambie				176 349		176 349				176 349
Zimbabwe		29	29							29
		227 044	227 044							227 044
Total partiel, pays	343 276 184	717 180	343 993 364	178 741 516	89 391 643	268 133 159	70 203 826	33 856 860	104 060 686	716 187 210

	Masse co	Masse commune des ressources	ources	1	Fonds supplémentaires		Secon	Secours d'urgence et relèvement	ement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Total
Organisations intergouver-nementales										
AGFUND				40 000		40 000	75 000		75 000	115 000
Union européenne				2 901 632		2 901 632	13 245 907		13 245 907	16 147 540
Organisation de l'unité africaine							360 310		360 310	360 310
Fonds de l'OPEP				150 000		150 000	200 000		200 000	350 000
Total partiel, organisations intergouvernementales				3 091 632		3 091 632	13 881 218		13 881 218	16 972 850
Ajustements des recettes afférents à l'exercice antérieur	374 913		374 913	(30 113)		(30 113)	(112 994)		(112 994)	231 806
Rembourse-ment de contributions				(3 919 718)		(3 919 718)	(2 843 680)		(2 843 680)	(6 763 398)
Total, gouver- nements et organisations intergouverne- mentales	343 651 097	717 180	344 368 277	177 883 318	89 391 643	267 274 961	81 128 370	33 856 860	114 985 230	726 628 468
Organisations non gouver- nementales										
Centre de recherche pour le développe-ment interna-tional					723 016	723 016				723 016
Centre international pour le déve-loppement de l'enfant					18 669	18 669				18 669
Fondation Bernard Van Leer					100 200	100 200				100 200
Fondation pour les Nations Unies					3 048 950	3 048 950				3 048 950
Fondation Rockefeller					169 950	169 950				169 950

	Masse co	Masse commune des ressources	urces	$F_{\ell}$	Fonds supplémentaires		Secours d'urgence et relèvement	ement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales gouverne-mentales	Total partiel	Total
Rädda Barnen (ONG suédoise)					33 467	33 467			33 467
Redd Barna (ONG norvégienne)					32 745	32 745			32 745
Rotary International					4 510 215	4 510 215			4 510 215
Tetsuko Kuroyanagi (Japon)		1 250 000	1 250 000		1 250 000	1 250 000	8 500	8 500	2 508 500
Personnel de l'ONU et des organismes des Nations Unies					11 479	11 479			11 479
Total partiel, organisations non gouver-nementales		1 250 000	1 250 000		9 898 691	9 898 691	8 500	8 500	11 157 191

	Masse co	Masse commune des ressources	ources	F	Fonds supplémentaires		Seco	Secours d'urgence et relèvemen	vement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Total
Ajustements des recettes afférents à l'exercice antérieur					(1 029 786)	(1 029 786)				(1 029 786)
Rembourse-ment de con-tributions					(415 358)	(415 358)		(55 784)	(55 784)	(471 142)
Total, gouver- nements, orga- nisations inter- gouvernemen- tales et organi- sations non gouvernemen- tales	343 651 097	1 967 180	345 618 277	177 883 318	97 845 190	275 728 508	81 128 370	33 809 577	114 937 946	736 284 731
Mécanismes interorgani- sations										
Banque mondiale					1 118 536	1 118 536				1 118 536
FIDA uce Gondan					235 938	235 938				235 938
OMS, Genève								858 980	858 980	858 980
ONU, Département des affaires humanitaires (DAH)								364 732	364 732	364 732
Organismes des Nations Unies					20 157	20 157				20 157
Programme commun des Nations Unies					1 855 373	1 855 373				1 855 373
Programme des Nations Unies pour le contrôle international des drogues					186 200	186 200				186 200
Secrétariat de 1'ONU					530 491	530 491				530 491
Total partiel, mécanismes interorga- nisations					3 957 393	3 957 393		1 223 712	1 223 712	5 181 105

	Masse co	Masse commune des ressources	ources	F.	Fonds supplémentaires		Seci	Secours d'urgence et relèvement	vement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Gouverne- ments et ganisations stergouver- nementales gouverne-mentales	Total partiel	Total
Ajustements des recettes afférents à l'exercice antérieur						440 550		(440 550)	(440 550)	
Rembourse-ment de con-tributions						(5 882)		(1 041)	(1 041)	(6 923)
Total, méca- nismes inter- organisations					4 392 062	4 392 062		782 121	782 121	5 174 183
Total général	343 651 097	1 967 180	343 651 097 1 967 180 345 618 277	177 883 318	177 883 318 102 237 252	280 120 570	81 128 370	34 591 698	115 720 068	741 458 914

	Masse co	Masse commune des ressources	ources	F	Fonds supplémentaires		Secours d'urgence et relèvement	èvement	
Donateur	Gouverne-ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne- mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales	Sources non gouverne-mentales	Total partiel	Gouverne- ments et organisations intergouver- nementales gouverne-mentales	Total partiel	Total
Récapitulation		E 5 5	Masse commune des recettes			Fonds supplémen- taires		Secours d'urgence et relèvement	Total
Gouverne-ments			343 651 097			174 753 012		67 515 252	585 919 361
Organisations intergouver- nementales						3 130 306		13 613 117	16 743 424
Comités nationaux pour l'UNICEF						77 559 166		33 703 032	111 262 199
Organisations non gouver- nementales			1 967 180			20 286 024		106 544	22 359 748
Mécanismes interorgani- sations						4 392 062		782 121	5 174 183
Total général			345 618 277			280 120 570		115 720 068	741 458 914